



قانون استرالیا



استرالیا یک کشور چند فرهنگی است.



این یعنی مردمانیکه در استرالیا زندگی می کنند از بسیاری از:

- فرهنگ ها
- و ادیان متفاوت هستند



در استرالیا شما حق دارید با:

- فرهنگ
- و اعتقادات خود زندگی کنید



وجوه مشترک استرالیایی ها:

- ارزش ها – چیزهایی که به نظر استرالیایی ها مهم می باشند



- اصول – آنچه استرالیایی ها راجع به چگونگی عمل و رفتار مردم فکر می کنند



آنها با قوانین یکسان زندگی می کنند.



هر نفر باید آنچه که می تواند در حمایت از شیوه زندگی استرالیا را انجام دهد.



ارزش های مشترک استرالیائی ها عبارتند از:

- آزادی بیان – شما می توانید بگویید چه فکر، احساس یا باوری دارید



- آزادی انجمن ها – شما می توانید انتخاب کنید که با چه کسی وقت بگذرانید



- آزادی اجتماعات – مردم می توانند بنا به دلیلی خاص خودشان دور هم جمع شوند



- آزادی مذهب



- آزادی حرکت – شما می توانید هرجا که خواسته باشید در استرالیا زندگی کنید



- احترام به آزادی و آبروی فرد – مردم حق دارند که آزاد و مستقل باشند



- تعهد به حاکمیت قانون – پیروی از مفاد قانون



- دیموکراسی پارلمانی – مردم به دولتی که می خواهند رأی می دهند



- برابری فرصت ها برای همه صرفنظر از
 - جنس
 - کشوری که از آنجا آمده اند
 - دین
 - سابقه قومی شان



- پذیرش تنوع فرهنگی – مردم با همه فرهنگ ها پذیرفته می شوند



- روحیه برابری که استقبال می کند
 - از احترام متقابل – مردم با هم طوری رفتار می کنند که می خواهند با آنان رفتار شود
 - داشتن انصاف
 - مهربانی به کسانی که محتاج هستند – مواظبت و کمک به دیگران



تعامل با مقامات دولتی

وقتی به استرالیا وارد می شوید با مردمانی سرو کار دارید که در خدمات مختلف دولتی کار می کنند.



مردمانی که برای ادارات دولتی کار می کنند برای انجام وظایفی که دارند مقررات سختی را پیروی کنند.



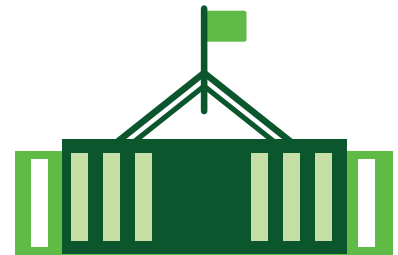
آنها باید:

- منصف
- مسلکی باشند



این خلاف قانون است که به کارمند دولت پیشنهاد پول یا هدیه بکنند تا خدمات بهتری دریافت نمایند.





پولیس استرالیا برای دولت کار می کند.

وظیفه آنها این است که:

- آرامش را حفظ نمایند



- امنیت را در جامعه ترویج دهند



- از وقوع جنایت مانع شوند



- معلوم نمایند هنگام وقوع جنایت چه اتفاقی رخ داده است



- جان مردم را حفظ نمایند



- اطمینان حاصل نمایند که مردم از قانون تبعیت کنند



پولیس فدرال استرالیا، پولیس ملی استرالیا می باشد
(Australian Federal Police).



هر ایالت یا سرزمین استرالیا دارای نیروی پولیس خاص خود
می باشند.



پولیس استرالیا بخشی از اردو یا نیروهای دفاعی نمی باشد.



در استرالیا شما نباید از پولیس ترس داشته باشید.



شما باید:

- به پولیس احترام بگذارید



- به آنچه که به شما می گوید گوش دهید



- به دستور آنها عمل کنید



قوانین استرالیا

قوانین استرالیا برای:

- تبعه استرالیا است – استرالیا میهن آن ها است و
- باشندگان استرالیا – کسانی که باشند استرالیا هستند ولی تابعیت استرالیا را ندارند



نظام عدلیه استرالیا از دولت جدا است.



قوانین استرالیا کمک می کند که شما و خانواده تان محفوظ باشید.



باید بدانید که قوانین چگونه در مورد شما و خانواده تان کاربرد دارد.



اگر بعضی قوانین ابتدایی را بدانید در استقرار زندگی نو در استرالیا به شما کمک خواهد کرد.



اگر هر نوع پرسشی راجع به قوانین استرالیا دارید، از کیس ورکر یا پیشنهاد دهنده تان پرسان کنید.



مساوات و قانون

در استرالیا از دید قانون همه با هم برابرند.



همه استرالیایی ها حق دارند که:

- مورد احترام باشند



- و با آن ها رفتار

- منصفانه

- مساوی شود



نمی شود به علل ذیل برخورد با شما متفاوت باشد:

- جنسیت



- نژاد یا قومیت



• کشوری که از آنجا آمده اید



• سن



• وضعیت تأهل



• حاملگی



• باورهای سیاسی



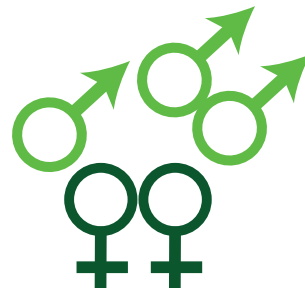
• باورهای دینی



• معیوبیت



• سلیقه جنسی



این در موارد ذیل کاربرد دارد:

• استخدام – کار و شغل ها



• تعلیم و تربیه



• مسکن – خانه و محل برای زندگی کردن



• دین



- خرید اجناس



- استفاده از خدمات از قبیل داکتر ها، بانک ها و هتل ها



- وقتی توسط مأمورین پولیس فدرال یا ایالتی توقیف می شوید



دین و قانون

استرالیا دارای یک دین ملی و رسمی نیست.



استرالیایی ها آزادند به هر دینی که انتخاب می نمایند عمل کنند.



برخی از این ادیان عبارتند از:

• عیسویت

• بودایی

• اسلام

• کلیمی (یهودی)

• هندو



شما می توانید به آداب یا مراسم آئین دینی تان عمل کنید
به شرط آنکه خلاف قانون استرالیا نباشد.

قوانین استرالیا قوانین دینی را به رسمیت نمی شناسد.

آنها از نظر حقوقی هیچ رسمیت ندارند.



خشونت و قانون

این بر خلاف قانون است که نسبت به این افراد خشونت شود:

• مردان



• زنان



• اطفال

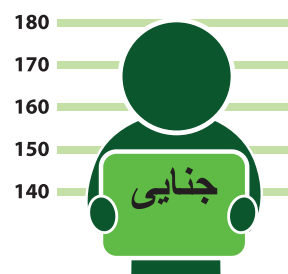


• اعضای خانواده



این را لت و کوب و تجاوز می گویند.

لت و کوب و تجاوز یک جنایت است.



اگر شما کسی را لت و کوب یا به او تجاوز کنید جزا خواهید دید.



خشونت خانگی و خانوادگی

خشونت خانگی یا خشونت خانوادگی خشونتی است بین:

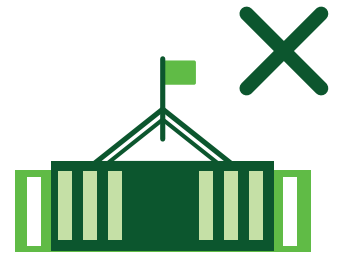
- اعضای یک خانواده



- افراد که با هم نکاح کرده اند یا رابطه خیلی نزدیکی دارند



دولت استرالیا خشونت خانگی یا خانوادگی را اجازه نمی دهد.

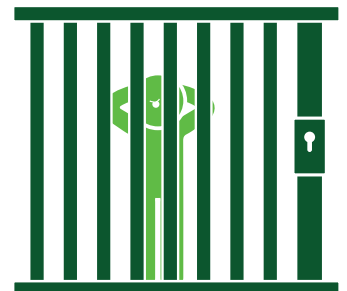


چه مرد باشید و چه زن، انجام خشونت خانگی یا خانوادگی جرم است.

این خلاف قانون است.



شما ممکن است بواسطه خشونت خانگی یا خانوادگی بندی شوید.



خشونت خانگی یا خانوادگی می تواند نسبت به افراد ذیل باشد:

- یک شریک زندگی



- اولادها



- اموال



این خشونت ممکن است به شمول:

- تهدید کردن
- کوشش برای تسلط بر دیگری
- باعث ترس دیگری شدن



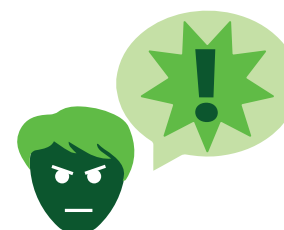
- مصونیت و جانجوری دیگری را در معرض خطر قرار دادن



- دریغ کردن پولی که نفر دیگر به آن ضرورت دارد



- بد گویی و چیزهای خوار کننده راجع به دیگری گفتن



- کسی را از دیدار دوستان و خانواده منع کردن



- کسی را افگار کردن



در استرالیا خدماتی وجود دارند که اگر مورد خشونت واقع شدید به شما کمک می نمایند.

آنها درک می کنند که در فرهنگ شما وضع چگونه است.



می توانید معلومات بیشتر را از ویسایت
1800RESPECT پیدا کنید.

www.1800respect.org.au



تجاوز جنسی:

- آزار دیگری به طریق جنسی است
- مجبور کردن دیگری برای انجام کارهای جنسی بر خلاف میل آنان



تجاوز جنسی ممکن است به شمول ذیل باشد:

- مقاربت جنسی با زور خلاف میل یک شخص – یعنی مجبور کردن دیگری برای مباشرت جنسی
- مجبور کردن دیگری تا یک عمل جنسی را بر خلاف میل خود انجام دهد
- مجبور کردن دیگری برای تماشای یا سهم گرفتن در تماشای تصاویر برهنه
- مجبور ساختن اطفال در انجام عمل جنسی



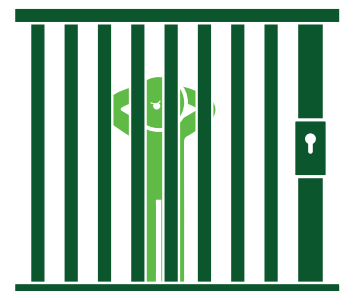
تجاوز جنسی خلاف قانون است.



حتی اگر نفر دیگر شریک زندگی یا همسر شما هم باشد این عمل خلاف قانون است.



اگر مرتکب تجاوز جنسی شوید ممکن است بندی شوید.



خدماتی در استرالیا وجود دارند که می توانند کمک نمایند.

آن ها نسبت به فرهنگ شما هم حساس هستند.

می توانید معلومات بیشتر را در وبسایت
1800Respect پیدا کنید.

www.1800respect.org.au



بد رفتاری با اطفال و قانون

قانون استرالیا اطفال را در برابر موارد ذیل محافظت
می نماید:

- خشونت
- بد رفتاری

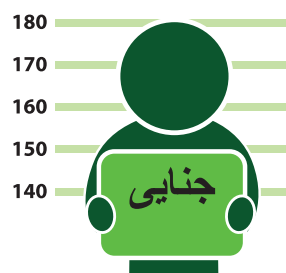


به شمول:

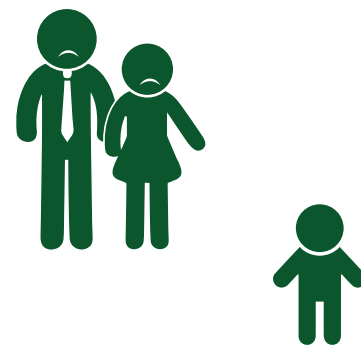
- بد رفتاری جسمانی
- بد رفتاری روحی یا احساسی
- بد رفتاری جنسی



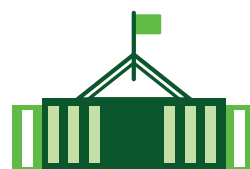
در استرالیا، این ها همگی جرایم جدی می باشند.



اگر یک طفل در خانواده اش مورد بد رفتاری قرار گیرد ممکن است او را از خانواده بیرون ببرند.



دولت آن ها را بیرون برده و به محل مصنوعی انتقال می دهد.



قانون می گوید مردم وظیفه دارند در صورت مشاهده بد رفتاری با اطفال جریان را به پولیس راپور دهند.



در استرالیا شما حق ندارید اولاد خود را لت و کوب کنید.



دانستن اینکه چطور اولادهای خود را ادب کنید بی آنکه از خشونت استفاده کنید حائز اهمیت است.

مردمانی هستند که می توانند به شما در مواظبت از اطفال تان کمک نمایند:

● خانواده



● دوستان



- مراکز اجتماعی



- کودکانها



می توانید معلومات و مشوره راجع به فرزند داری را
از این منابع بگیرید:

- شورا های شهر



- مددکار های اجتماعی



- مشاورین



- کودکانها



● مکتب ها



● اینترنت



می توانید معلومات بیشتر راجع به فرزند داری را
از وبسایت موسسه استرالیایی مطالعات خانواده
(Australian Institute of Family Studies) پیدا کنید.
www.aifs.gov.au



مواظبت از اطفال در خانه تان کاری است که باید انجام دهید.
این مسئولیت به عهده شما است.



هیچ قانونی نیست که بگوید در چه سنی می توانید اولاد خود
را به حال خود اش در خانه رها کنید.



شما مکلف هستید که به طور یقین اطفال در مصونیت باشند.



چاقو، اسلحه، و قانون

قوانین سختگیرانه ای در استرالیا راجع به اینکه چه کسی می تواند تفنگ و سایر سلاح ها را داشته باشد.



اگر بخواهید تفنگ داشته باشید باید جواز بگیرید.



از دید مردم چاقو هم سلاح خطرناک محسوب می شود. این برخلاف قانون است که در محل های عمومی حمل شود.



در هر ایالت و سرزمین قوانین مختلفی وجود دارند.



می توانید معلومات بیشتر را از وبسایت وزارت عدلیه (Attorney-General's Department) بگیرید.

www.ag.gov.au



ازدواج و قانون

مردم استرالیا آزادند که اگر خواستند ازدواج کنند.



برای اینکه بتوانید نکاح کنید باید 18 سال داشته باشید.



اگر جوان تر از 18 ساله باشید، یک محکمه باید تصمیم بگیرد که آیا می توانید نکاح کنید یا نه.



باید دلیل خوبی داشته باشید.

این بر خلاف قانون است که به طور همزمان بیش از یک شوهر یا یک زن داشته باشید.



این را:

- دو همسری یا
- چند همسری می گویند

در موارد ذیل می توانید دوباره نکاح کنید:

- بیوه شده باشید – شوهر یا زن شما مرده باشد



- مطلقه باشید – یک محکمه اعلام کرده که نکاح شما منجر به طلاق شده است



یک شخص باید برای نکاح رضایت داشته باشد.



شما نمی توانید کسی را مجبور کرده یا فریب دهید تا نکاح نماید.



این کارها خلاف قانون استرالیا است:

- اجبار کسی در ازدواج کردن

- یکی را به کشور دیگری ببرند و یا روانه کنند تا به زور او را مجبور کنند نکاح نماید



نکاح های ترتیب داده شده در استرالیا قانونی است.



در استرالیا دادن جهیزیه چیزی نیست که معمول باشد.



خدماتی در استرالیا هست که می تواند در صورت بروز مشکل کمک نمایند.



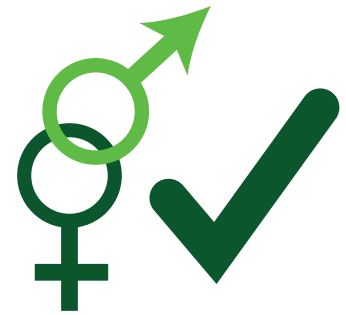
آنها فرهنگ شما را هم درک می کنند.

می توانید معلومات بیشتر را در ویسایت 1800Respect پیدا کنید.
www.1800respect.org.au



مسائل جنسی و قانون

در استرالیا باید برای اینکه بتوانید با دیگری مباشرت جنسی داشته باشید باید با رضایت طرف باشد – او باید بگوید رضایت دارد.



هر ایالت سن قانونی دادن رضایت خاص خود را دارد – یعنی اینکه یک نفر باید چند ساله باشد تا بتواند رضایت دهد عمل جنسی داشته باشد.



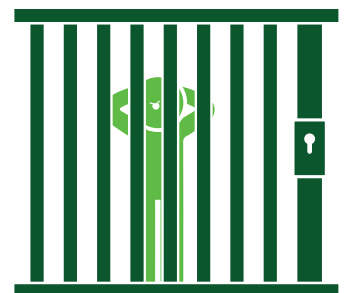
سن رضایت دادن در اغلب ایالت ها 16 ساله است.

16+

این قانون در مورد مرد و زن هر دو صادق است.



شما بسیار دچار دردسر قانونی خواهید شد اگر با کسی که سن او زیر حد سن رضایت باشد عمل جنسی انجام دهید.



سگرت کشیدن و قانون

در استرالیا، سگرت کشیدن در بسیاری از مجامع عمومی مجاز نیست، به شمول:



- میدان های هوایی



- ادارات دولتی



- محل های کار



- مراکز خرید



- رستوران و کافه ها



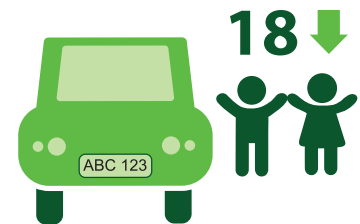
- شراب خانه ها، بارها (محل شراب خوری) و کلاب های شبانه (نایت کلاب ها)



اشاره هایی هست که نشان می دهد در چه محل هایی مجاز نیستید سگرت بکشید.



در بعضی از ایالت ها سگرت کشیدن در درون موتر که مسافر آن طفل باشد هم جرم است.



فروش سگرت یا محصولات تنباکو و توتون به نفری که سن او از 18 ساله کمتر باشد برخلاف قانون (جرم) است.



دادن سگرت یا محصولات تنباکو به نفری که جوان تر از 18 ساله باشد هم در اغلب ایالت ها جرم است.

معلومات بیشتر را می توانید در باره سگرت کشیدن در ویبسایت همین الان سگرت کشیدن را ترک کنید (Quitnow) پیدا کنید.

www.quitnow.gov.au



در استرالیا نوشیدن الکل از دید قانونی مجاز است ولی فقط:

- در برخی از محل ها
- در برخی از مواقع



نوشیدن یا فروش الکل در اغلب مجامع عمومی ممنوع است.

برای خرید الکل شما باید بیشتر از 18 سال سن داشته باشید.

18+

این جرم است که الکل را به کسی که جوان تر از 18 ساله است بدهند، به استثنای در خانه.



می توانید اگر خواستید به نفری که جوان تر از 18 ساله است الکل بدهید، ولی فقط در خانه تان.



این صحتمند نیست که کسی که از 18 سال کمتر عمر دارد
الکول بنوشد.



می توانید معلومات بیشتر راجع به نوشیدن الکول را در
وبسایت وزارت صحت عمومی (Department of Health)
پیدا کنید. www.alcohol.gov.au



ادویه و قانون

برخی از دوا ها و مواد مخدره قانونی هستند ولی مقرراتی دارند:

- اینکه چطور مورد استفاده قرار گیرند
- اینکه آیا می شود آن ها را فروخت



برخی از ادویه یا مواد مخدره غیر قانونی هستند که:

- استفاده شوند



- داشته باشند



- پرورش دهند



• بسازند



• بفروشند



آوردن مواد مخدره به استرالیا یک جنایت جدی است.
(اگر بیاورید) ممکن است بندی شوید.



اگر از مواد مخدره استفاده کرده باشید، قانون می
گوید شما حق درایوری کردن ندارید.



پولیس می تواند از شما بخواهد موتر خود را متوقف
کرده و آن ها امتحان نمایند که آیا شما موارد صرف
کرده اید یا نه.



در هر ایالت و سرزمین قانون جداگانه ای وجود دارد.

جزا ها – اینکه در مورد شما چه رخ خواهد داد – هم
تفاوت دارد.



همچنین اگر پس از خوردن دوايي که داکتر تجویز کرده باید درايوري کنید، در این مورد هم باید دقت کنید.



می توانید معلومات بیشتر را در ویسایت وزارت صحت عمومی پیدا کنید. www.drugs.health.gov.au



تقلب و قانون

اگر یکی از مأمورین دولت از شما معلوماتی راجع به خانواده تان یا اینکه چقدر عایدات دارید پرسان کند باید حقیقت را به او بگویید.

این بشمول:

- وزارت خدمات انسانی (Department of Human Services - DHS)
- اداره مالیه استرالیا (Australian Taxation Office - ATO) است



اگر به آنها مطلبی بگویید که صحیح نباشد یا حقیقت نداشته باشد جزا دارد.



شما ممکن است:

- معاش حمایت از عاید خود را از دست دهید



- باید پول را به دولت پس بدهید



حریم خصوصی و قانون

قوانینی در استرالیا برای حفاظت از حریم خصوصی تان وجود دارد.



قانون حفظ حریم خصوصی مصوب 1988
(Privacy Act 1988) می گوید که سازمان های دولتی
چگونه باید با معلومات خصوصی شما رفتار نمایند.



به شمول اینکه چطور باید:

- نگهداری شوند



- استفاده شوند



- جمع آوری شوند



بسیاری از سازمان ها یک بیانیه ای می نویسند که می
گوید که با معلومات راجع به شما چه می کنند.

اگر از طرز استفاده از معلومات خود راضی نیستید می
توانید با دفتر آمر کمیسیون حفظ حریم خصوصی فدرال
(Office of the Federal Privacy Commissioner)
تماس بگیرید.



می توانید معلومات بیشتر راجع به حفظ حریم خصوصی
تان را از وبسایت دفتر کامیشنر معلومات آسترالیا
(Office of the Australian Information Commissioner)
پیدا کنید. www.oaic.gov.au



لیگال اید - کمک حقوقی (Legal aid)

دولت یک اداره برای خدمت دارد که به آن لیگال اید می گویند.



لیگال اید به کسانی که تکلیف های حقوقی دارند کمک می نماید.



خدمات لیگال اید رایگان است.



در هر ایالت و سرزمین یک دفتر لیگال اید وجود دارد.



این دفتر می تواند به شما:

- مشوره حقوقی بدهد



- مساعدت نماید



- وکیلی را برای نمایندگی از شما در صورتی که وسع کافی برای گرفتن وکیل خصوصی نداشته باشد در اختیار شما قرار دهد



کیس ورکر شما می تواند کمک کند نزدیک ترین دفتر لیگال اید را پیدا کنید.



می توانید معلومات بیشتر راجع به لیگال اید را در ویبسایت دولت استرالیا پیدا کنید.

www.australia.gov.au/content/legal-aid

